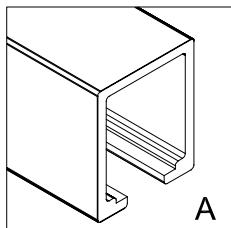
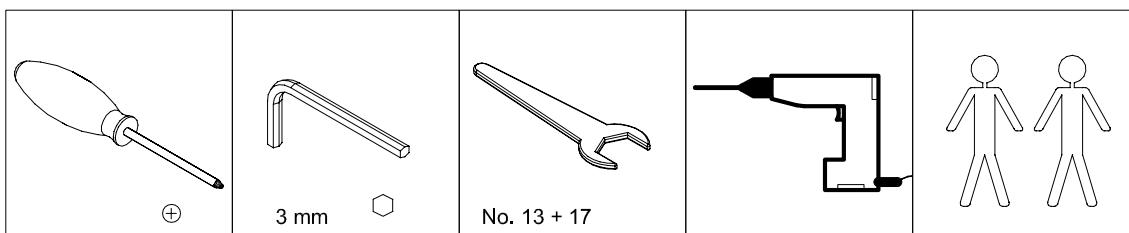
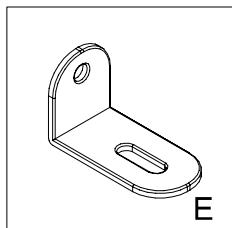


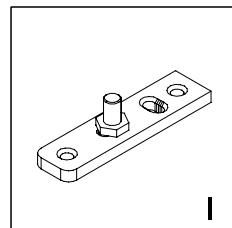
Vajalikud tööriistad/tarvittavat työkalut/necessary tools



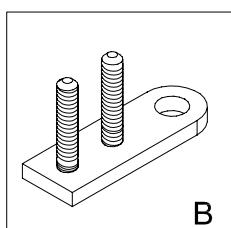
Ülaasiin
Yläkisko
Upper rail



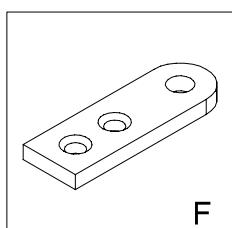
Nurgik
Kulmarauta
Angle bracket



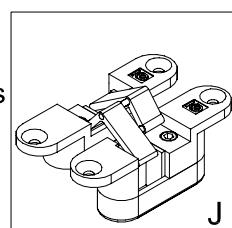
Alumine hing
Alasarana
Lower hinge



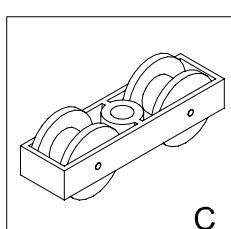
Ülemine
hing
Yläsarana
Upper hinge



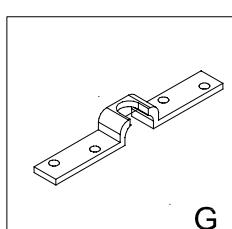
Alumise hinge
vastus
Alasaranan vastus
Counterpiece for
lower hinge



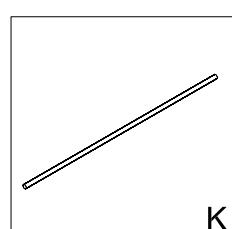
Keskmine hing
Keskisarana
Middle hinge



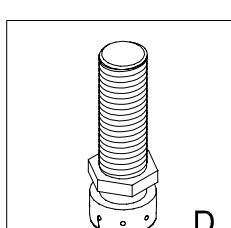
Ratas
Pyörästö
Roller



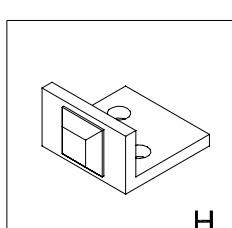
Ülakandur
Yläripustin
Top braket



Reguleerimispulk
Säätpalikka
Adjustment pin



Riputuspolt
Kiinnityspultti
Hanger bolt



Stopper
Stoppari
Stopper

I

JÄLGIGE JUHENDIT PÖHJALIKUT ja pöörake tähelepanu:

1. Veendu millise juhusega (1-6) pildilt II on tegemist. Antud juhend käsitteb juhuse nr. 1 paigaldamist. Ülejäävad variantide puhul jälgí, et siini hingega varustatud pool aseteks avas õigel pool.
2. Jälgí, kas esimene iluliist läheb seinte vahele (pilt III A) või ava ette (pilt III B).

SEURAA OHJETTA HUOLELLISESTI ja huomioi seuraavaa:

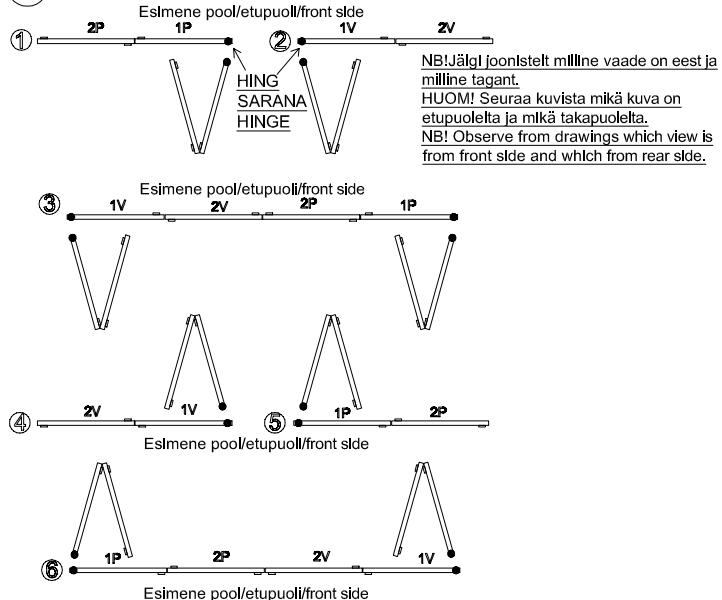
1. Varmista viereisestä kuvasta (II, 1-6), mikä vaihtoehto on kyseessä. Tämä ohje käsittelee oven sijoitus nro 1 asentamista. Muissa tapauksissa varmista, että asennettaessa yläkiskon sarana-puoli tulee aukon oikealle puolelle.
2. Varmista myös, kumpi kiinnitystapa on, meneekö etupuolen peitelistat seinien välissä (kuva III A) vai tuleeko oviaukon eteen (kuva III B).

READ INSTRUCTION PROPERLY and observe:

1. Make sure which case of door opening (1-6) from picture II are you dealing with. This instruction handles case nr. 1. In all other cases make sure that end of upper rail which is equipped with hinge will be installed on the necessary side.
2. Observe if front cover panel goes between walls (pic IIIA) or in front of door opening (IIIB).

II

Uste avanemised. Ovien avautumiset. Door openings

**III**

A Iluliist seinte vahel
Peitelista seinien välissä
Cover panel between walls

B Iluliist ava ees
Peitelista oviaukon edessä
Cover panel in front of door opening

Vaade eest
Näkymä etupuolelta
Look from front side

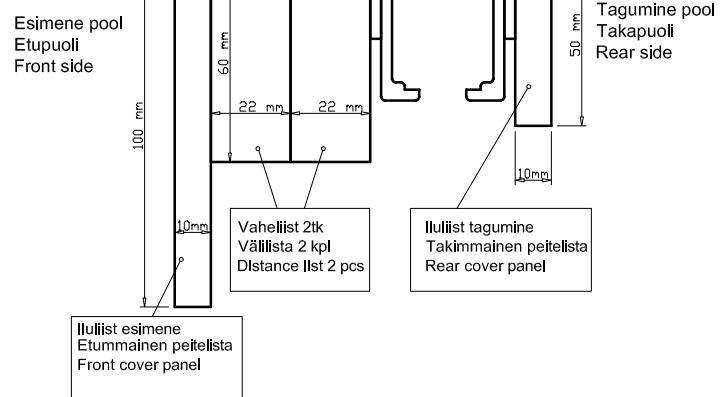
Vaade eest
Näkymä etupuolelta
Look from front side

IV

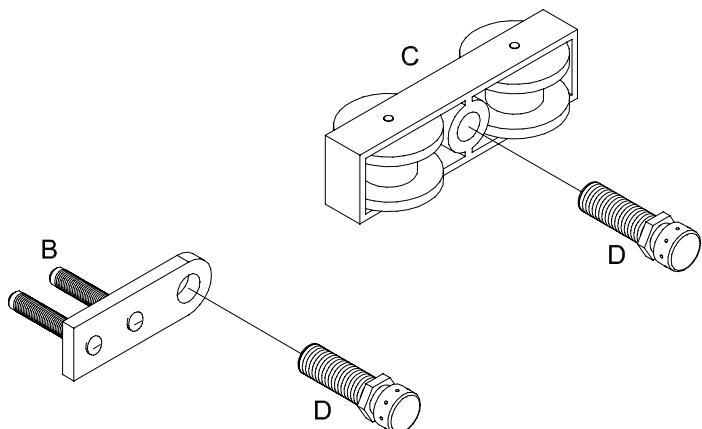
Iluliistude paigutus
Peitelistojen kaavikuvा
Positions of cover panels

Ülaasiin
Yläkisko
Upper rail

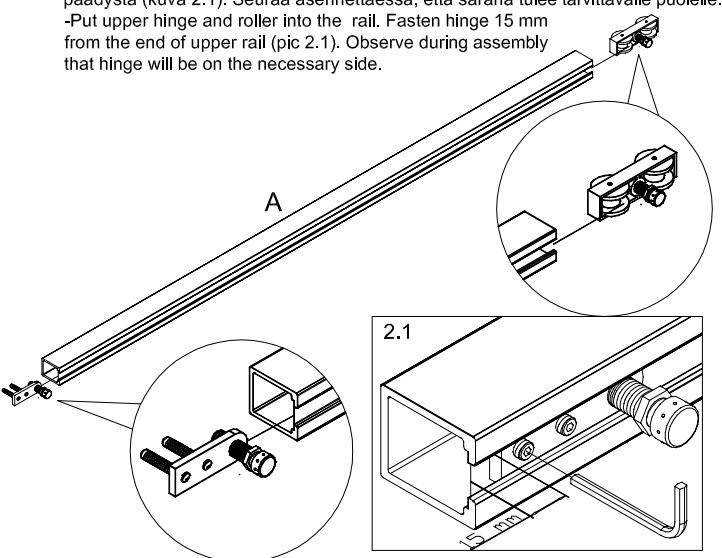
Tagumine pool
Takapuoli
Rear side

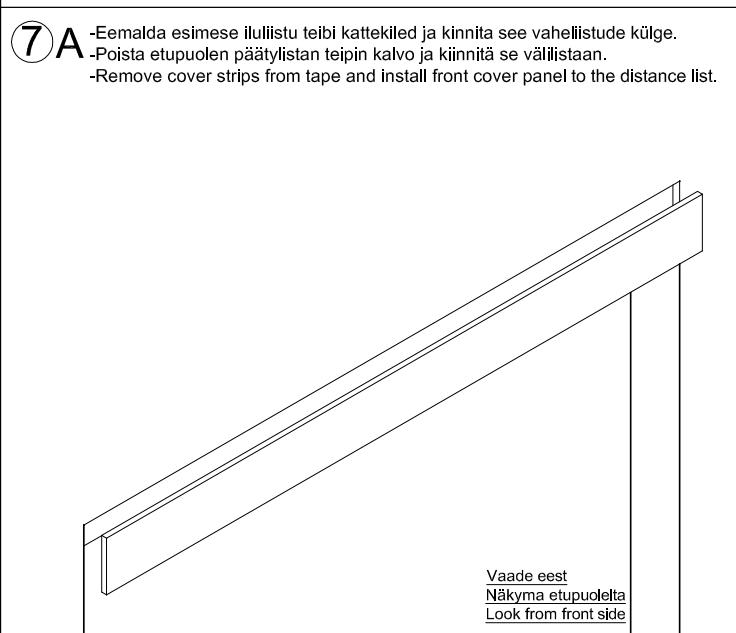
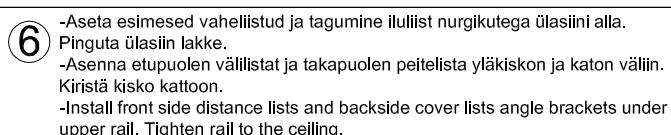
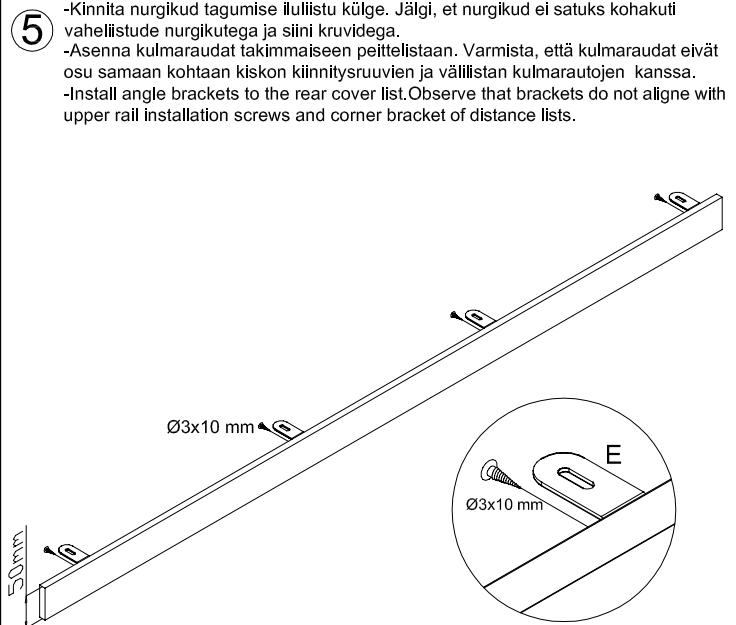
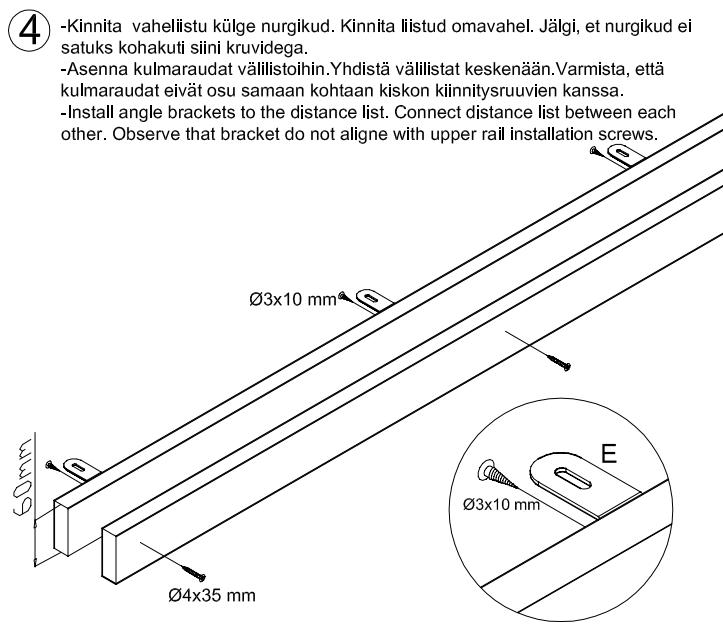
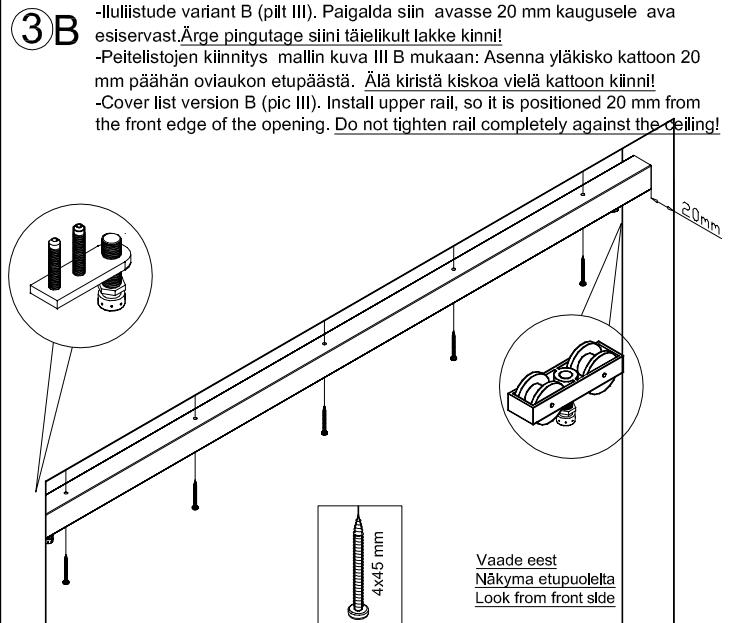
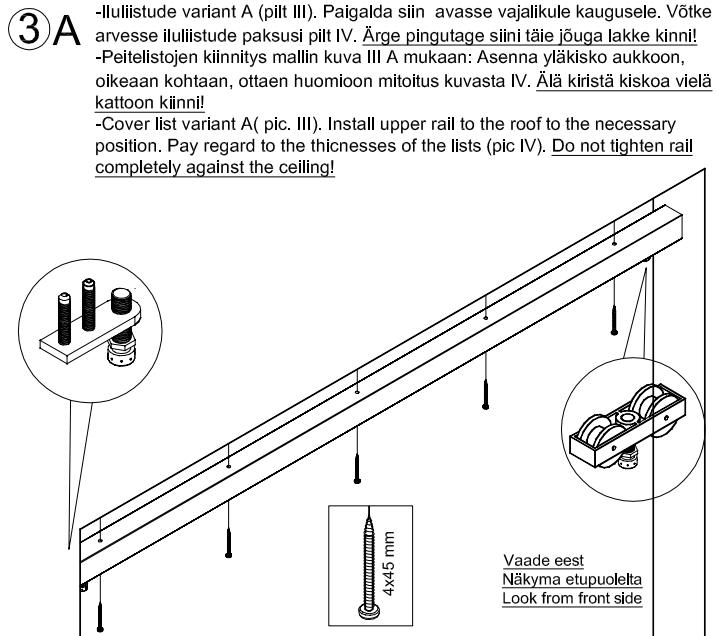
**1**

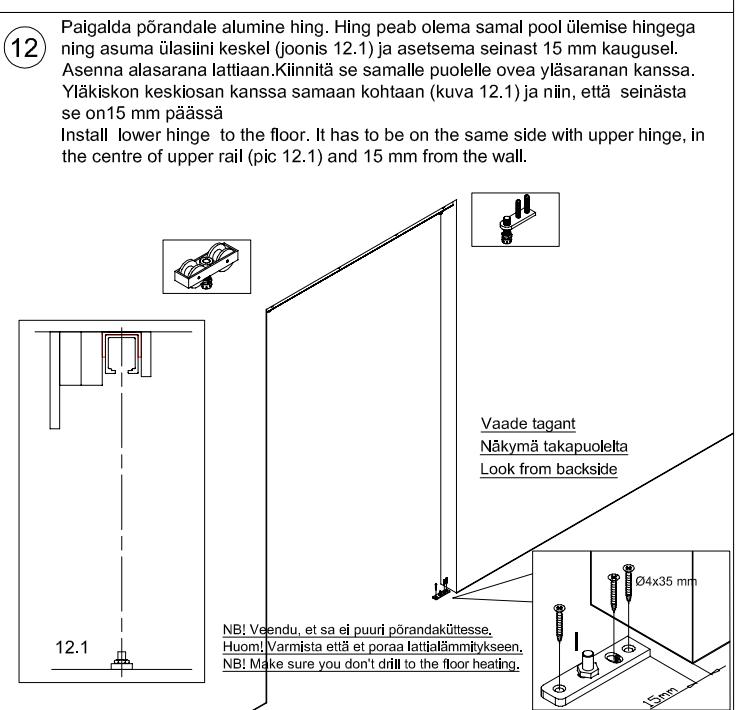
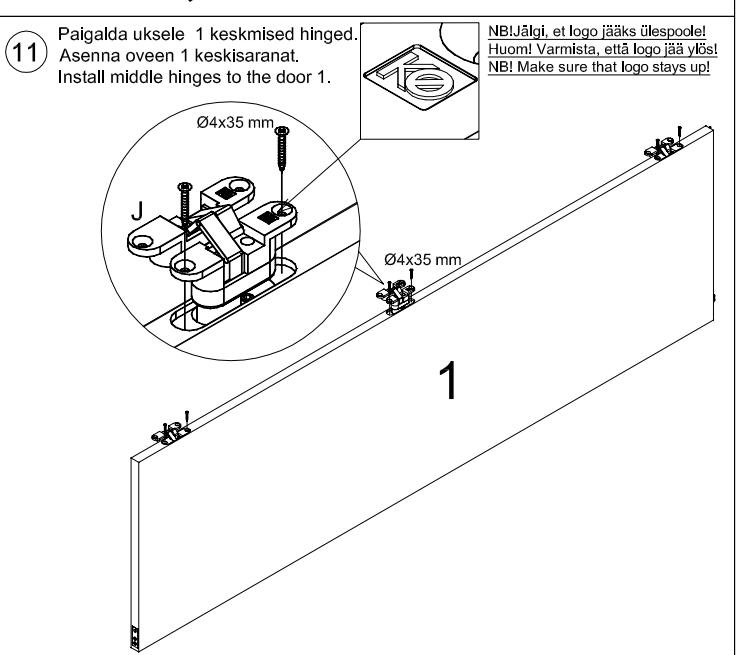
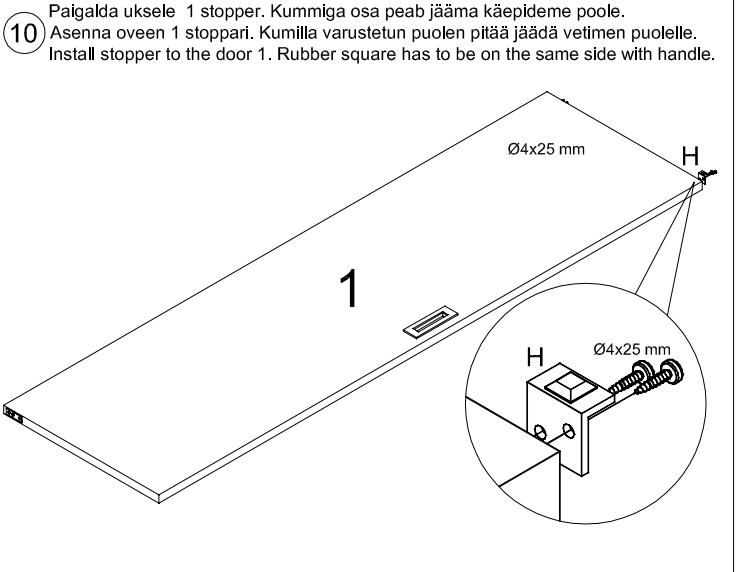
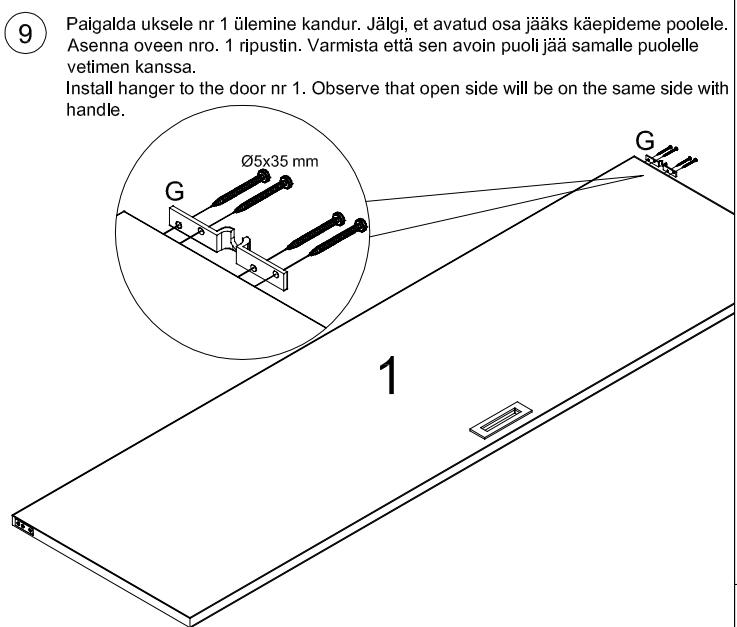
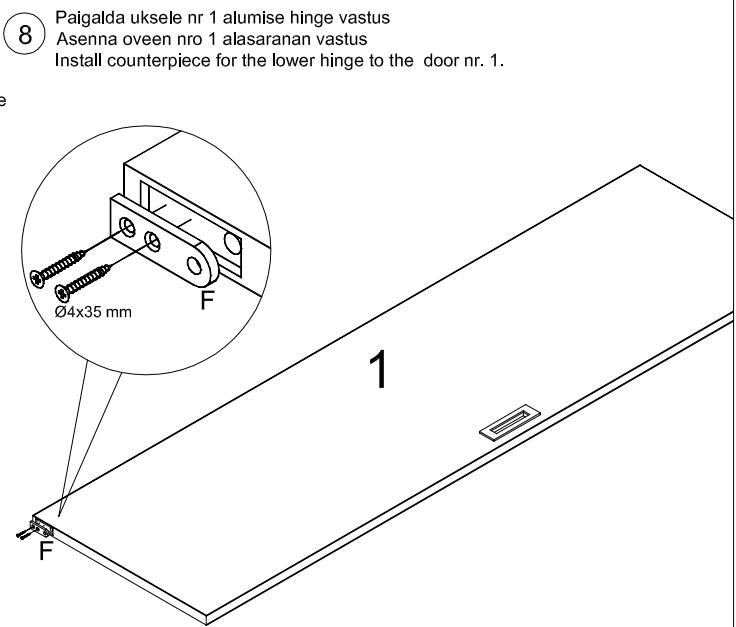
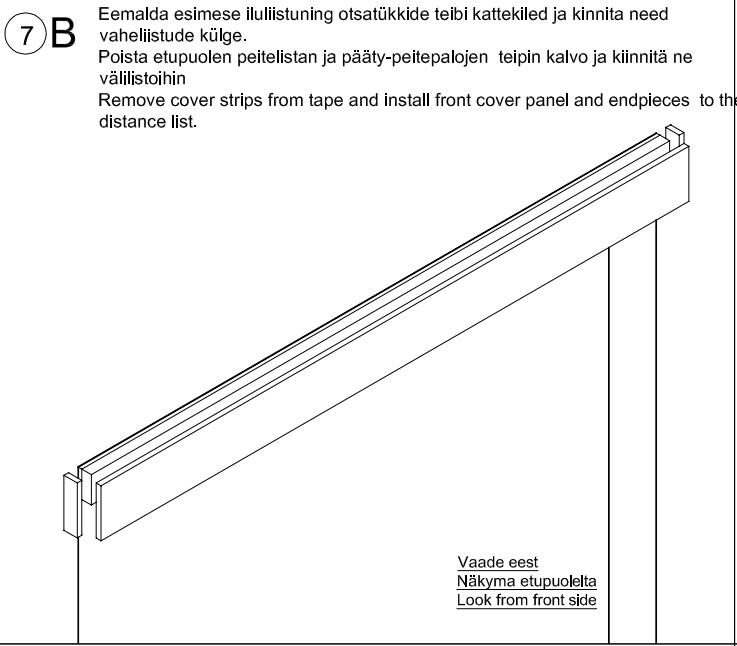
- Kruvi kandurpoldid rattasse ja ülahinge.
Kiinnitä ripustuspultit yläsaranaan ja pyörästöön
Screw hanger bolts into upper hinge and roller.

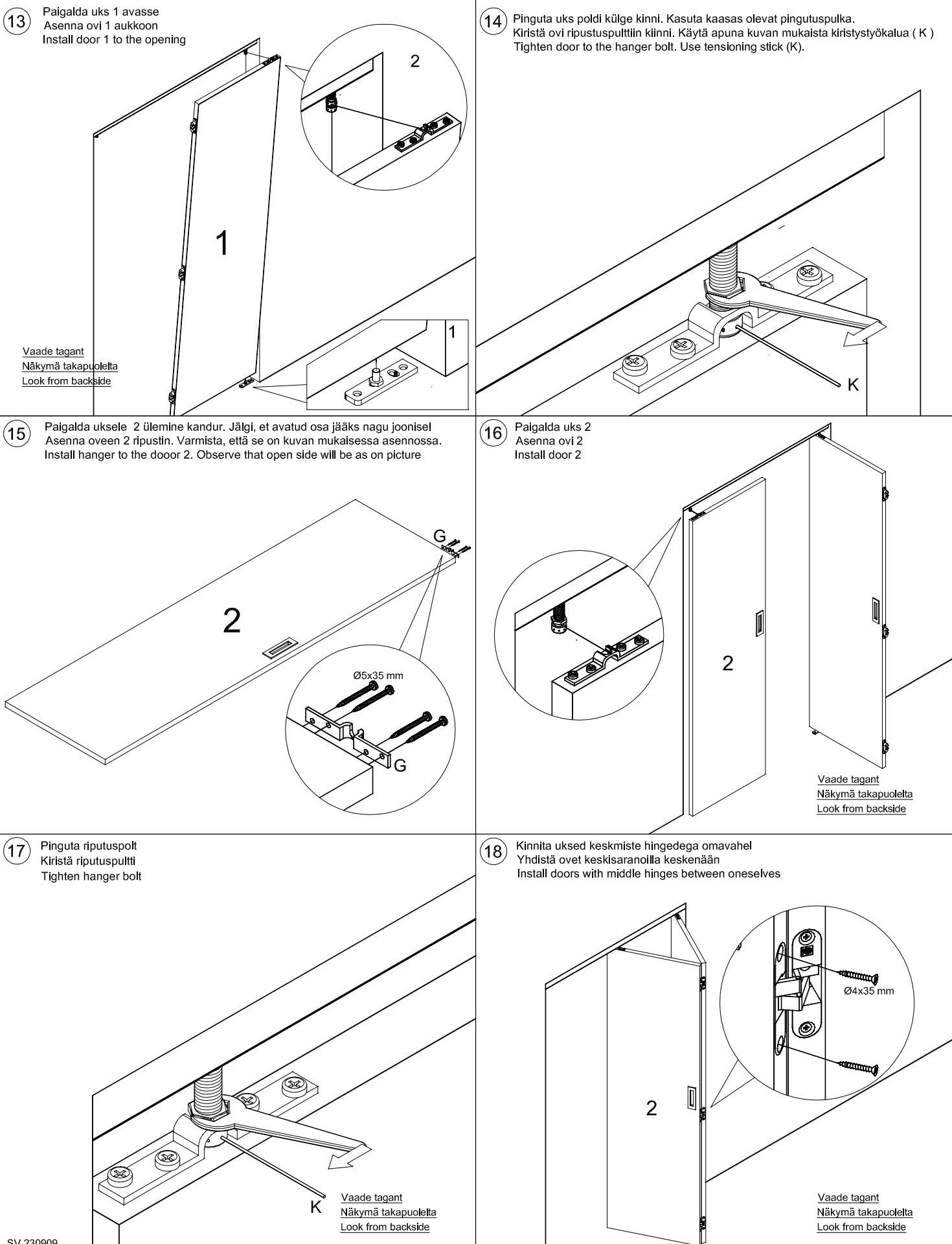
**2**

- Paigalda ülahing ja ratas ülaasiini. Kinnita hing 15 mm kaugusele siini otsast (pilt 2.1). Edasisel paigaldusel jälgí, et hing ja ratas asuks avas õigel pool.
-Asenna yläsarana ja pyörästö yläkiskoon. Kiinnitä sarana 15 mm päähän kiskon päädystä (kuva 2.1). Seura asennettaessa, etti sarana tulee tarvitavalle puolle.
-Put upper hinge and roller into the rail. Fasten hinge 15 mm from the end of upper rail (pic 2.1). Observe during assembly that hinge will be on the necessary side.

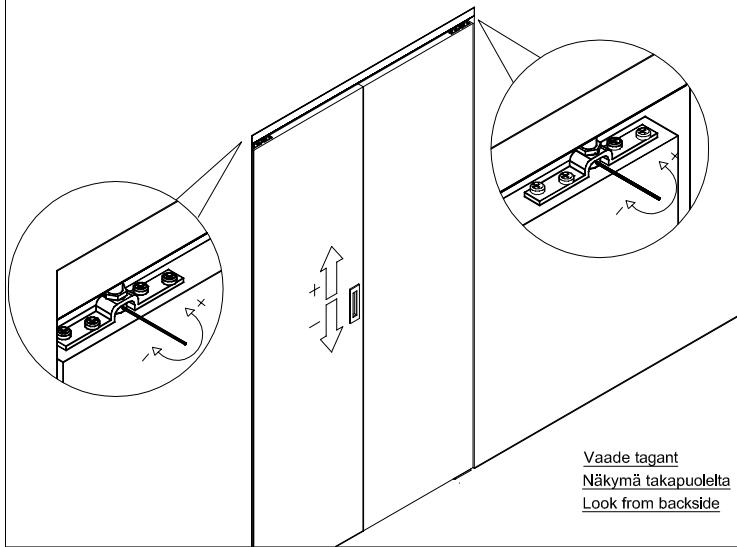




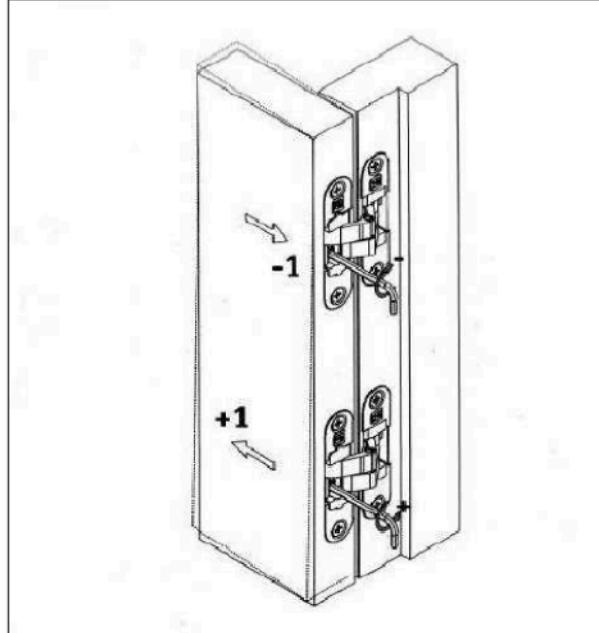
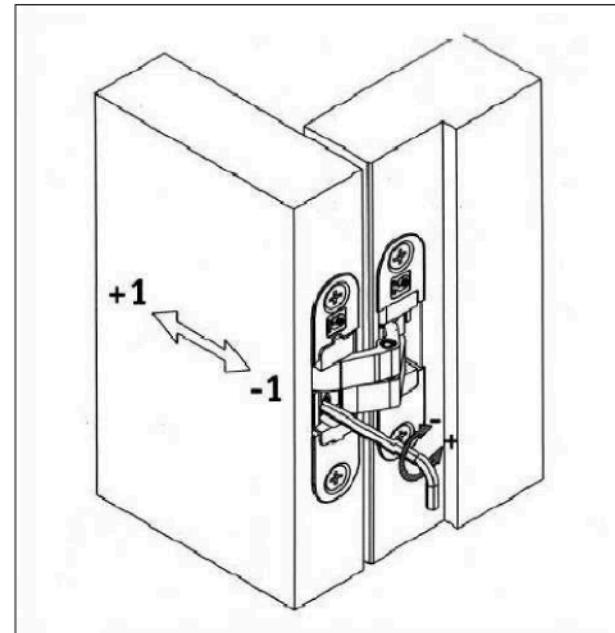
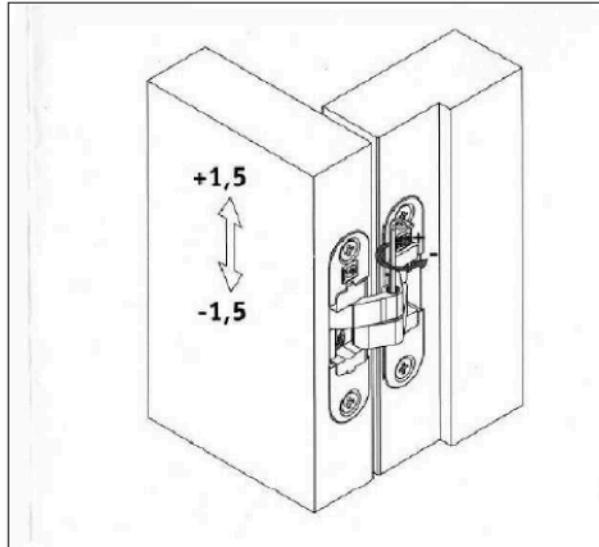
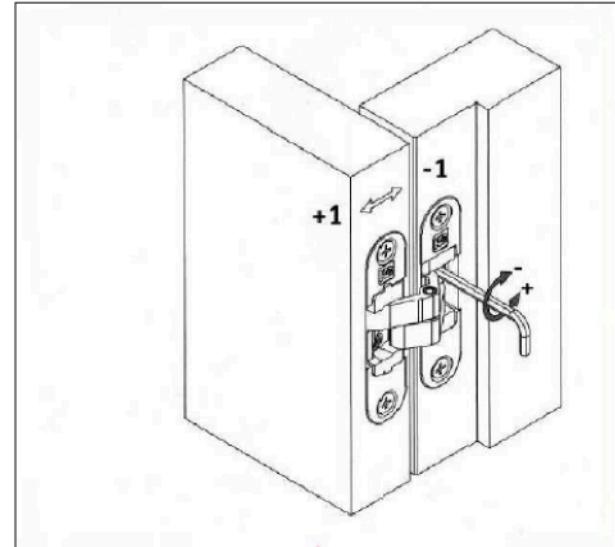
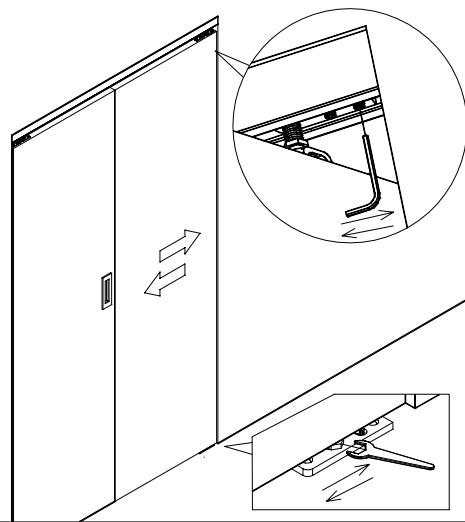




19 Ukse kõrguse reguleerimine. Ava mutrid ning keera ust poldist üles/alla.Sulge mutrid.
Korkeuden säätö. Aukaise mutterit ja käänna ovea pulista ylös/alas. Sulje mutterit
Height adjustment. Open nuts and adjust height by turning bolt up/down.Close nuts



20 Vertikaalne reguleerimine. Ava üla ja alahinge poldid. Reguleeri uks.Sulge poldid.
Pystysuora säätö. Aukaise ylä ja alasaranan kiinnityspultit. Säädä ovi, sulje pultit.
Vertical adjustment. Open uppe and lower hinge bolts. Adjust door. Close hinges.



Hingedede reguleerimine/Saranoiden säätö/Adjustment of hinges

